

BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND

LUFTFAHRT-BUNDESAMT



Mitgliedstaat der Europäischen Union

A Member of the European Union

UNTERNEHMEN ZUR FÜHRUNG DER AUFRECHTERHALTUNG DER LUFTTÜCHTIGKEIT
CONTINUING AIRWORTHINESS MANAGEMENT ORGANISATION

GENEHMIGUNGSURKUNDE

APPROVAL CERTIFICATE

Aktenzeichen: DE.MG.0461

Reference:

Gemäß der geltenden Verordnung (EG) Nr. 216/2008 des Europäischen Parlaments und des Rates und der Verordnung (EU) Nr. 1321/2014 und vorbehaltlich der im Folgenden angegebenen Bedingungen erteilt das LUFTFAHRT-BUNDESAMT hiermit:

Pursuant to Regulation (EC) No 216/2008 of the European Parliament and of the Council and to Commission Regulation (EU) No 1321/2014 for the time being in force and subject to the condition specified below, the Luftfahrt-Bundesamt hereby certifies:

Piper + Jet Maintenance AG

Fieseler-Storch-Str. 10

34379 Calden

als einem Unternehmen zur Führung der Aufrechterhaltung der Lufttüchtigkeit gemäß Anhang I (Teil-M) Abschnitt A Unterabschnitt G der Verordnung (EU) Nr. 1321/2014 die Genehmigung zur Führung der Aufrechterhaltung der Lufttüchtigkeit der im beigefügten Genehmigungsverzeichnis aufgeführten Luftfahrzeuge und, sofern angegeben, zur Erteilung von Empfehlungen und Bescheinigungen über die Prüfung der Lufttüchtigkeit nach erfolgter Prüfung der Lufttüchtigkeit gemäß Punkt M.A.710 von Anhang I (Teil-M) und, sofern angegeben, zur Erteilung von Fluggenehmigungen gemäß Punkt M.A.711(c) von Anhang I (Teil-M) der genannten Verordnung.

as a continuing airworthiness management organisation in compliance with Section A, Subpart G of Annex I (Part-M) of Regulation (EU) No 1321/2014, approved to manage the continuing airworthiness of the aircraft listed in the attached schedule of approval and, when stipulated, to issue recommendations and airworthiness review certificates after an airworthiness review as specified in point M.A.710 of Annex I (Part-M), and, when stipulated, to issue permits to fly as specified in point M.A.711(c) of Annex I (Part-M) of the same regulation.

BEDINGUNGEN:

CONDITIONS:

- Diese Genehmigung ist wie im Abschnitt „Genehmigungsumfang“ des in Anhang I (Teil-M) Abschnitt A Unterabschnitt G der Verordnung (EU) Nr. 1321/2014 genehmigten Handbuchs des Unternehmens zur Führung der Aufrechterhaltung der Lufttüchtigkeit angegeben beschränkt.**
This approval is limited to that specified in the scope of approval section of the approved continuing airworthiness management exposition as referred to in Section A, Subpart G of Annex I (Part-M) of Regulation (EU) No 1321/2014.
- Diese Genehmigung erfordert die Einhaltung der in dem gemäß Anhang I (Teil-M) und, falls zutreffend, Anhang Va (Teil-T) der Verordnung (EU) Nr. 1321/2014 genehmigten Handbuch des Unternehmens zur Führung der Aufrechterhaltung der Lufttüchtigkeit festgelegten Verfahren.**
This approval requires compliance with the approved continuing airworthiness management exposition procedures specified in Annex I (Part-M) and, if applicable, Annex Va (Part-T) to Regulation (EU) No 1321/2014.
- Diese Genehmigung behält so lange ihre Gültigkeit, wie das genehmigte Unternehmen zur Führung der Aufrechterhaltung der Lufttüchtigkeit die Bestimmungen von Anhang I (Teil-M) und, falls zutreffend, Anhang Va (Teil-T) der Verordnung (EU) Nr. 1321/2014 einhält.**
This approval is valid whilst the approved continuing airworthiness management organisation remains in compliance with Annex I (Part-M), and if applicable, Annex Va (Part-T) to Regulation (EU) No 1321/2014.

BEDINGUNGEN: (Fortsetzung)

CONDITIONS: (continued)

4. Wenn das Unternehmen zur Führung der Aufrechterhaltung der Lufttüchtigkeit die Dienste eines oder mehrerer Unternehmen als Unterauftragnehmer in Anspruch nimmt, die gemäß seinem Qualitätssicherungssystem arbeiten, bleibt diese Genehmigung unter der Voraussetzung gültig, dass diese Unternehmen die jeweiligen Vertragsbedingungen erfüllen.

Where the continuing airworthiness management organisation contracts under its Quality System the service of an/several organisation(s), this approval remains valid subject to such organisation(s) fulfilling applicable contractual obligations.

5. Vorbehaltlich der Einhaltung der Bedingungen 1 bis 4 behält die vorliegende Genehmigung ihre Gültigkeit für eine unbegrenzte Dauer, sofern sie nicht zurückgegeben, ersetzt, ausgesetzt oder widerrufen worden ist.

Subject to compliance with the conditions 1 to 4 above, this approval shall remain valid for an unlimited duration unless the approval has previously been surrendered, superseded, suspended or revoked.

Datum der Erstaussstellung: 20.02.2012

Date of original issue:

Datum dieser Revision: 11.12.2017

Date of this revision:

Revisions-Nr.: 3

revision No.:



LUFTFAHRT-BUNDESAMT

im Auftrag

for Luftfahrt-Bundesamt:

Unterschrift:

Signed:

(Jauernig)

UNTERNEHMEN ZUR FÜHRUNG DER AUFRECHTERHALTUNG DER LUFTTÜCHTIGKEIT
CONTINUING AIRWORTHINESS MANAGEMENT ORGANISATION

GENEHMIGUNGSVERZEICHNIS
APPROVAL SCHEDULE

Aktenzeichen: DE.MG.0461
 Reference:
Unternehmen: Piper + Jet Maintenance AG
 Organisation: Fieseler-Storch-Str. 10
 34379 Calden

Luftfahrzeugmuster/ - serie/ gruppe <small>Aircraft type/ series/ group</small>	Prüfung der Lufttüchtigkeit erlaubt <small>Airworthiness review authorised</small>	Erteilung von Fluggenehmigungen erlaubt <small>Permits to fly authorised</small>	Unternehmen gemäß Qualitätssystem <small>Organisation(s) working under quality system</small>
Beech 200 Series	JAYES	NEIN/NO	
Pilatus PC-12	JAYES	NEIN/NO	
Piper PA-31T Series	JAYES	NEIN/NO	
Piper PA-42	JAYES	NEIN/NO	
Einmotorige Flugzeuge mit Kolbenantrieb in Metallbauweise.	JAYES	NEIN/NO	
Einmotorige Flugzeuge mit Kolbenantrieb in Verbundbauweise	JAYES	NEIN/NO	
Mehrmotorige Flugzeuge mit Kolbenantrieb in Metallbauweise.	JAYES	NEIN/NO	
Piper PA-46 Series	JAYES	NEIN/NO	

Dieses Genehmigungsverzeichnis ist auf den im Abschnitt 0.2, 5.4, 5.5 des genehmigten Handbuchs des Unternehmens zur Führung der Aufrechterhaltung der Lufttüchtigkeit aufgeführten Genehmigungsumfang beschränkt.

This Approval Schedule is limited to that specified in the scope of approval contained in the approved Continuing Airworthiness Management Exposition section 0.2, 5.4, 5.5.

Referenz des Handbuchs des Unternehmens zur Führung der Lufttüchtigkeit:
 Continuing Airworthiness Management Exposition Reference:

Handbuch für die Führung der Aufrechterhaltung der Lufttüchtigkeit

Datum der CAME Erstausstellung: 14.02.2012
 Date of original CAME issue:

Datum dieser CAME Revision: 06.12.2017
 Date of this CAME revision:

CAME Revisions-Nr.: 10
 CAME revision No:



LUFTFAHRT-BUNDESAMT
 im Auftrag

Kalesse
 Unterschrift: _____ (Kalesse)
 Signed: